

大清光緒三十一年

本館新開除禮拜外每日出報一  
紙如欲閱者請向本館或各埠  
閱報處均可函致本館取  
也除日本外各國均加寄費不  
惜工本從英德法各國購辦  
紙各工本從英德法各國購辦  
刊印各工本從英德法各國購  
西文活字及各式花邊等件  
印字大小均能刊印精工刊

第七千零四十三號

# 叻報

(D客號四廿百一第牌門力得實勞哥在館本)

印工各項並延有文士書  
寫各體文字現由上海購到  
各種新式鉛字其價甚相宜  
刊佈所有各項原稿其有再  
本館所登來札原稿其有再  
世道人心者附登其有須無  
礙於人而後始錄其有須無  
成文以及支離費解者概不  
登錄更須寫明君來札向祈  
自便來稿登與不登均不  
將原稿收回也本館謹白

乙巳六月廿五日

Printed and Published by See Ewe Lay (四拜禮號七廿月七年五零百九千一英大) at No. 124-D, Cross Street, Singapore

招考醫生 ○啟者本院醫席眾議招考補充醫學固取通明品行尤貴德方乃能勝選茲定於七月初一日午在本院大堂出題領教 諸君有術擅岐黃心存濟世者屆期自携筆硯 玉臨賜教為盼此佈  
光緒三十一年六月初二日 同濟醫院告白 中

諭旨恭錄 ○六月初五日 召見軍機曾鑑魏聯奎○初六日 召見軍機裕中堂○同日奉 上諭裕德著充國史館總纂欽此○同日奉 上諭此次考取出洋畢業學生著學務大臣會同禮部於本月十二日帶領引見欽此

海探訪人來電云凡在上海美商行中充當買辦之華人均已接到外間投函告以各買辦倘若仍然任事必有性命之虞且其屋宇莊園亦必付之一炬云 同日香港專電云香港西人中國新聞得接駐羊城探訪人電稱現有美國兵輪駐泊省河業已預備一切以防省中華人因為籌沮美約禁銷美貨之故以致變生不測云 按廣東民情浮動匪類復多諸官紳若不先事預防動輒釀成交涉涉雨時若經 朝廷禁止反令民氣難伸所望聯沮美約諸商董善為調護幸勿出以急激以防匪等乘機煽惑致釀拒外之禍而予外人以口實焉則善矣

御駕往遊各處而俄皇亦已重返彼得阿夫宮中此次各英報論及俄德兩君相見之詞比之諸法報尤為和平云 俄國民變專電 ○本坡實得力太晤士西報接到念三日德京發來專電云俄國尼兒怒夫兼律之人民已經倡亂其在智夫里士之總巡捕官被匪擲以炸炮有地名教其境中可殺克兵不允充當巡路兵丁云

德皇時祇有皇弟及其大員隨行其外部大臣因為欲避法國之猜疑不與其列現在得有確據之消息傳言此次大兩君相見實係出自德皇之意事因德皇遊至瑞典海面然後電請俄皇到會以便面訴一切俾知德皇所行之事未嘗有不利俄國之心其在傍觀付度此次大德皇宣欲面見俄皇宛然解釋前在德京所以厚待日本有樓川宮親王及其福晉并營貸欸與日之類末惟是所有風傳各埠均屬村間之詞并無實據至俄國讓和公使威智尚未啟節之時尚未知兩君有欲相見之事日前官場曾經指出此次大兩君相見實有益於此際俄日議和以及遠東各事云

英事特電 ○本坡實得力太晤士西報接到念三日英京發來特電云英京變政黨報論謂英相岩花未免依戀祿位云云昨報議院中恐嚇英相之詞現在院中所作之事無不與廷臣為難是以欲在議院開議失業工人之事今日作為罷論云 日使抵美電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念三日英京發來電音云日本議和公使小村氏已抵美之紐約一時凡屬旅美處之日人無不出而迎迓并備鼓樂一隊便奏日本之樂以示敬愛之忱云

俄德兩君相見電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念三日英京發來電音云現在俄皇已返彼得阿夫宮此次大俄德兩君相見之會歐洲中議論紛紜有言此會為議歐洲大局因為德國欲連俄法以拒日本俾得此次大俄日議和不能悉從日本之所欲云 英事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到念三日英京發來電音云英京和合黨報深贊英相岩花仍然柄政之得體因為該相臣之意乃欲先公而後私云 按前電曾言英相因與日本籌商要事尚未完結是以解組一節須待此事已結之後乃能核奪今該報贊其先公後私殆為此也

降罪難逃 ○印度架刺吉打某西報得接初九日英京來電云俄國族順降將士多氏已被俄廷拘究云

遼防偽票 ○遼京網略來函云傳聞遼廷欲將所行銀票易以新式以冀較前尤為精緻庶免假冒之虞事因邇來市面偽票甚多不得不另行更改云

抵制俄人 ○北京函云俄國既不得志於東三省遂又圖觀蒙古由西伯利亞及中央亞細亞等處侵入蒙古孜孜經營暗植勢力中國政府日前屢接警電頗為憤懣現已決定對付之策電飭駐蒙古都統迅速派人查明礦產覆照以便招徠商辦務抵制俄國之奢望並聞蒙古一帶各籍民人私售土地於俄國者甚多頗有妨於中國主權故中政府亦已議飭都統大臣澈底清查官為收贖若經查悉即照私售官地律從嚴治罪以杜弊混

欲翻和局 ○北京函云駐俄胡星使維德電告北京外務部曰俄國主戰黨恐其勢力從此失墜故已百方運動以恐俄皇冀翻和局云云

電陳對待 ○北京函云駐日欽差楊星垣因知中國政府一聞日俄議和頗有停舉妄動之意因於日前電致外部署謂日本政府對付我國頗形和平其於東三省並無包藏禍心若得驅逐俄兵於滿洲之外以保持亞東和局則必由滿洲撤兵與我國同心協力以振興亞東之頹勢惟俄國前此所佔利權日本或不免向我要求是亦不得已之事也我若當此時事孔棘之時聲請歐美列國干涉俄國不但損俄國之怨且恐貽列國以口實反蹈甲午之覆轍殷鑒不遠可為寒心云云

密議兩事 ○北京外務部尚書那桐日前赴美公使館拜謁萊克義君密談良久蓋為日俄戰事將終中國應如何會同各國參預和議並催速改革工禁約兩事也

藏約批准 ○北京函云唐星使日前電告外務部云中英兩國改訂之西藏條約英國已認許中國為西藏主國惟所有西藏政治路綫及一切西藏內政英國雖非主國然當與中國一體擔任其責除英國外不得許第二國關於西藏之事而與英國一律等語已與張欽使往返電商恐爭至此處無可再爭欽使想亦電達究應定奪與否祈示為叩又聞所改之約英國不派兵隊駐紮錫爾地方借款則已減至七十五萬兩第九條之文言中主要亦已改竄現已由外部核示批准交換

二大政策 ○北京政府近日決議施行二事一曰將所有鐵路礦產洋商與辦者一律籌款贖回嗣後路礦兩項悉由中國官商自辦無論何國要請一律拒絕一曰江海航權外人業已多年未能設法提議挽回惟無論何處內河航權一律不准外人干預以保利源

鐵路消息 ○由香港九龍修築鐵路至廣東省城前經英公使屢次與北京外部商議開辦之法刻因商議之事已有端倪日前已由外部發電來粵與粵中大吏商議一切矣

風水成災 ○漳州六月初一日天大雷電繼以兩風大木斯拔禾則盡假屋瓦片片揚飛屋宇因而崩壞者不少自寅至午無少停息越宿洪水遽至由北溪洶湧而來鄰城均遭水患雖不及前年之慘而移動遷徙閭閻郡皇皇不啻若驚弓之鳥云○長泰縣此次水災較之去年靖邑同是一番慘象沿溪一帶村落崩塌殆半沈溺者不知凡幾言之實有可傷幸北溪水道歧分漳州故無大害或云客歲水災惟長泰受患最小此次特以補所未備耳

泉災駭聽 ○泉州來函云五月二十九連三十日大雨傾盆夜以繼日初一日巨水驟漲氾濫橫流城內淹至南街頂至高之地而餘者無論矣其在地勢稍低有樓可登者或上樓而避無樓者則割梯折屋而逃水之猖獗如此詢諸老於世者亦云未有見及此較諸四十二年前所為水災者未有如今之奇慘也○泉州出南門橋尾以下鄉里謂之外洲地屬溪流之衝前此民居已為潮水崩割十之二三矣臺石造梁以防水衝之患不圖此際水勢浩大一望無涯舉凡居民舖屋崩割十不一存轉眼邱墟今昔殊感至其地者靡不喟然嘆息云○泉州水門外及一堡至伍堡地方傍溪而居得水之災最先其起蓋住屋不甚堅固足蔽風雨而已自大水突來浸淫揭簷為水傾頽者指不勝屈或折桷逃生無所憑依者徒作魚蝦之伴見者心傷聞者淚下真前此未有之奇災也○泉州西門外段家湖地方距城里許地勢甚卑常遭水厄不圖此次水勢浩大兼之突然而來居民搬遷不及淹死者幾於一鄉數十家存者祇寥寥數口焉南關之鯉州沈洲島州海尾仙石亦遭厄較慘云○泉州溪門溪狹巨水驟至氾濫橫流變為澤國居民皆有避遷不及之患南門外鐵口街至郊官一帶居民生理店戶衝為平地有打石店一戶被某號渡船衝突而入船內屋梁兩造俱傷至舵工之斃命是其餘事耳船駛入屋實耳所未聞也○泉州大水為災各行舖貨物之損朽多不勝計而人口之溺斃亦不可殫述如濯石灣后山后山三處流屍積至八十餘名當經好善之人鳩資備棺收殮俟夫料理二日尚不能了事真未有之奇災也○安溪自五月晦日大雨傾盆繼以大風連日交作曾無少息至初一日水逾溝渠居民初不為意旋而山水驟至勢甚洶湧其在最高處雖不為害而地勢稍低者則慘不可言狀自西門外上流灘至佛口街所有被災等鄉若上場若五埔若仙苑街若外光若得加若長美若影內之溪尾佛口街一帶民屋皆歸烏有惟長美北石兩鄉房屋壞去十之三四而已南門外下流若美寮若后安若埔羽若郭溪若黃潭若參內若曾坑若林溝以上諸鄉均之罹患不過稍別重輕統計此次大水為災其毀屋之被沖壞者約近千餘座尚未及知者亦不



光緒三十一年五月廿一日  
紐約之實丹達土油公司謹啓

上海置業積聚有限公司創設於一千八百九十八年專做購置地段建造屋宇積聚生息之生理此項生理在東方各通商口岸從未有人辦過該公司其嚆矢也原創股東實備資本銀二十萬兩一千八百九十八年五月一號生理始創時備上海銀八千兩第一年底計有上海銀五萬五千七百一十五兩第二年底即有上海銀一十六萬八千八百五十三兩第三年底有上海銀四十萬七千八百六十二兩第四年底有上海銀五十九萬三千一百二十二兩第五年底有上海銀六十六萬一千三百二十五兩一千九百零三年八月一號已有一百萬圓之譜四年間所獲利息更有一分六釐計算即此已足見其興旺情形蒸蒸日上凡在東方各處之公司其振興之速獲利之豐當以該公司為第一指去年更在小坡及檳城設立代理人並舉名望華商四位為董事即陳君若錦黃君金炎邱君雁賓林君大鵬是也聞陳君若錦開辦酒公司之陳君謙福滙豐銀行之薛君有文萬國銀行之宋君金榜渣打銀行之蕭君捷輔陳君佛源暨該公司之華人董事等均佔有該公司股份從此不獨上海利權為該公司所及即本坡檳城等南洋羣島亦為該公司利權所到似此微特生理穩妥亦且商務宏遠而所訂儲蓄銀兩按年交納及期償還之法附儲之法依期交附每股定銀十二元以九厘為利與眾同之意其儲蓄銀兩以十五年為限或以二十年為限譬如寄存一百股每年該銀一千二百元八年共銀九千六百元十年之期單期滿之時即得銀一萬二千八百元三元三角另加預計溢利六千一百八十六元三角共銀一萬八千八百二十七元二角十五年之期單期滿之時即得銀一萬七千八百五十一元六角另加預計溢利一萬五千二百八十四元七角共銀三萬三千一百三十六元三角二十年之期單期滿之時即得銀二萬九千九百四十八元另加預計溢利三萬三千六百零四元六角共銀五萬八千五百五十二元六角其善權子母積少成多真儲蓄最良之法也聞該公司自去年設立代理人以來附儲者已不乏人如陳君若錦賢為梓及余君連城諸君雁賓林君天蘭陳君恭錫陳君謙福薛君連錫等均有附儲生息此外人眾太多不能備錄按此蓄積生息之法不但宜於富裕之家即蠶絲公款霜髮存項或欲給子女之費及食力之輩年終贖當其寄存銀行無異其利積少成多比之銀行猶如膏壤有意積蓄者可免躊躇也何以見其生理穩息之厚比之實業現在上海有地二十五畝已撥十二畝建屋二十八間當該公司之實業現在上海有地二十五畝已撥十二畝建屋二十八間向餘地段二十三畝欲添建屋宇六十間價值一十二萬兩俟此屋宇告成之後擬在香港及本坡等處大加擴充購置屋宇聞上海產業謝君詩屏遊滬時曾經目覩乃在通衢大道開闢之區貨日價而何止倍蓰云該公司在香港廣東省城天津芝罘漢口小呂宋及各荷蘭州府俱設有分局其生理穩當商業宏遠實非一人之私智即謝君詩屏榮君仁甫陳君卓梅劉君錦伯均有函將譽其生理之穩固經理之盡善此固無待贅述諸君如欲查察該公司一切詳細情形者祈請到哥里亞基門牌二十六號第十七號所總理人第巴爵詢問便知月可取閱海滙豐銀行官辦席君正甫和蘭銀行買辦虞君治卿及慎裕司朱君俊三之原信以示不虛

大英一千九百零五年六月十四號

**代理保險廣告** ○啟者本公司代理小呂宋益同人公司專辦洋面保險事務其料理各件十分公道倘有意外之事務賠償其迅速茲特登報佈知 諸商有欲惠顧者請移 玉到敝相商是荷 光緒三十一年六月十六日 絲絲街雙德美公司謹啟

**代理保險廣告** ○啟者本公司代理香港福安公司辦理洋務凡洋面保險及貨倉火燭均要承保料理十分公道倘有意外之事務賠償其迅速茲特登報佈知 諸商有欲惠顧者請移 玉到敝相商是荷 光緒三十一年六月十六日 新嘉坡絲絲街雙德美公司謹啟

**板屋地機器出投** ○啟者茲本館奉命定于西一千九百零五年八月一號拜二即華七月初一日下午二點半鐘在本館內拍賣加龍港修已故何安居之鐵板廠該廠地共有兩段以九十九年為期人有四希萬十五佛隔鄰有地一段亦以九十九年為期大有九千五百二十八丁方英尺地上設有鐵板廠自所有屋宇及廠中機車機器水鼎俱全欲知細情請閱本館所派單紙及畫圖便悉 諸君有欲投買者屆期 玉臨可也此佈 西一千九百零五年七月二十二號 吧越拍賣館謹啟

**退股聲明** ○啟者小坡米芝律門牌第一百二十六號合泉泰造鎔銅器生理原係杜鐵官 周信鶴 邱也官 曾德水四人合股今因周信鶴曾德水二人志圖別業願將名下股份退出其合泉泰生理全盤賬項一概歸與杜鐵官 邱也官二人承受即日請公親蔡喜官 王茂官二位秉公核算交易清楚以後合泉泰生理盈虧以及來往揭借等項一概與退股之人周信鶴曾德水無干涉免此聲明免滋後論此佈 光緒三十一年六月十九日 退股人周信鶴曾德水啟

**男女百病藥酒發客**

啟者天德堂本號住在小坡海南公司後大馬路路墘發賣男女百病藥酒以治寒熱往來骨節疼痛婦人產後治風淋風等症服者立效本先生住在山頂巴窰黎峇每一禮拜到店視症輕重或六個月抑八個月抑乙年此藥酒服之即愈立效如神此佈 光緒三十年八月廿一日 大英一千九百零四年九月廿九號 蘇紹烈謹啟

**麥加里士打洋行**



啟者茲本行承英國馳名威實基酒廠着在本坡獨行代售此酒凡坡中諸仕商欲購此酒者可向客沽酒店採買否則玉臨本行購取便得此佈 光緒三十一年四月十二日 大英一千九百零五年五月十五號 麥加里士打洋行謹啟

**金雞鐵樹補功藥酒**

請認此標為記



啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹產自德國壽如松柏之年採其滋養配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國德國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘條純係稱贊此酒之功端治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚不眠或腎虧失調小便淋瀝如飯湯等症長寒冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人後愈欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能精益補能更能治陽痿難舉之疾婦人飲之能溫和子宮養顏肥體永無疾病相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試驗而德君醫生保赤存心無論內外新奇難症請臨診視藥到春回貧者不過索回藥費概免謝儀倘蒙 惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈 新嘉坡士庫德神農人藥房謹啟



**刊登本報廣告白廣告** ○啟者茲將刊登本報廣告白之價目明列于下以昭公允 凡各士商若有告白欲登本報者每行在五十五字之內第一日取費八角五分第二日第三日每行五角五分第四日以後每行兩角八分若將告白登在頭幅論說之前者每行在四十一字之內則取費加倍以上所言之行數無論已足一行抑未足一行亦照一行核計倘欲刊登全年者請各 玉臨本報面訂價目自必從廉不辜 雅意也此佈 光緒三十一年元月初七日 叻報主人謹啟



第一線由廈門經泉州興化而至福州此軌道所經地方貨物雖少然而礦產甚盛若有鐵路運輸則於開礦亦大有裨益俟張路開辦時一切云

大埔水災 ○潮州大埔縣城西門外漳溪河發源於福建平和前月杪距城三四十里之漳溪及上湖山一帶地方山水暴發溪流漲沿岸民房及田禾畜牧等物悉被冲刷人民漂沒者百有餘名附近縣城之龍潭渡松山星溪坪等處橋梁俱被冲去往來商民咸病涉焉則水勢可想

政黨游說 ○日本民黨著名之人平岡浩太郎少年時頗銳意國事曾親炙西鄉隆盛西鄉事敗幾罹不測君深知國事不可以力爭非得權不可乃折節從事國務積勞至數百萬復入政黨盡出其財交結全國士大夫並聯姻貴族幾盡其財遂為政黨中有勢力之人前年對俄事起君力主用兵之議有異議之大臣則以言語恐之於是議遂定君之名由是大著近日至北京徧謁政府王大臣及那尙書鐵倫布力言中日宜實力連合已而諸大臣皆答拜之於某蔭精舍談論甚洽

恭賀被留 ○華盛頓消息華人使署參贊周君自齊適近日經過亞利桑那省之溫市盧卑有稅關巡查問取應留在美國之憑據紙周君示以職任華人使署參贊之名而該巡查謂此未足以為証據定要別樣憑票否則當即拘留周君不得已照會戶部力訴其苛待之事云云

詳紀橋工 ○黃河鐵橋橋面計一百零二架已於四月二十七日一律告成此外尚有挖取墩內泥沙安置鐵格扯條油漆橋架折卸木橋等項工程其鋼鐵梁柱各重千鈞得力全在鐵札札皆鋼質為螺旋形下端深入河底上端斜尖成錐狀其前面又植木札為直三角形以抗河流以進行舟抵觸及冰凌衝激加之鐵器四圍束木片為欄並沈石數百墩既固其根且防河沙淘洗誠環球非常鉅工也

開濬黃浦 ○據支那時報載稱開濬黃浦一事現已經各公使與中政府議定奪祇待彼此簽押而已一切經費由中國籌撥約須英金四十六萬磅將來管轄水道之權亦歸中國掌握如此辦法雖與前約微有不同然彼此均甚愜意此項經費在蘇州府屬土藥稅及四川省其某等稅項下撥給

抵制效驗 ○華盛頓消息云美國戶部與商部近接到辦貨往中國諸美商來信甚多皆為華商抵制禁買美國貨物之事詞意極形驚恐若求該部允許華人所求但樂飲使欲於新約中添加傳教人與能作上等技藝者得來美國一條為工商部所阻恐不得就今戶部居于兩難之間殊形棘手蓋工商部竭力嚴行禁限而商人等則苦求寬寬以保商務云云

電陳拒約 ○日前駐美梁星使電致政府云自退粵各埠倡禁美貨美總統力主修例通融惟謂訂約過寬恐招議院辭駁近日旅美華民聯合會拒約勢非廢約不可以鑒眾意細察情形前後迥異不如不與訂約由我自禁較為得體無已亦須嚴定辦法實行報施始免或蹈覆轍一工外不禁二標列工類 三禁外人及合例工人來往居遊均按最優國條約與各國人民一律相待不稍異 四合例工人抵境留難准法庭控訴 五檀香山飛獵實兩處寬禁 六禁例章程我可照行以上六款似不可缺前所載美工商部派員來華查簽護照一節頗公問外部得此電後向須集議善全之策

韓國會黨 ○聞朝鮮有一心會黨員二十萬人其領袖諸人均主張改革舊政治法律者刻下尚未敢實行因懼日本駐韓公使之壓力也然主助其黨者即日本之在野黨人後日不免有一場之活大舉動也此事若在我國則政府必飭令各省隨在捕緝舉國騷然矣而朝鮮終未聞有辦新黨革命之風說然則朝鮮國民較我國不尤有自主之權而其政府之昏悖猶未至於我國之甚乎

罪疑惟輕 ○昨日府憲提訊爪亞人加申蘭人薛建崇被入指控根毆爪人沙都身死一案事詳前報錄日前沙都在巴耶厘答路刈草被人以木棍擊斃案屍原野沙妻翁那據情報案有知者謂沙都之斃疑係全籍人加申所為禍因日前加申攪得某華人鴿一隻交沙妻收殮未幾加申因事被拘府釋放復往沙家取鴿拒之弗與以故舍恨等語隨由六百零四號及四十七號二暗差捕加申於案厥後又由四十七號暗差再捕疑為兇手之蘭人薛建崇一名送府訊究昨經府堂集訊屍妻翁那與証人供詞均稱沙都當日被人毆死情形實非目覩惟加申確是與死者有隙云云府憲以原告供涉游移並無確據爰將二被告省釋免究

不如西貢 ○本坡王家花園向來有牲畜以供遊人玩賞茲聞國家近因經費不敷致將園內牲畜一律沽與他人以為節省之計嘗查該園經費每年係由國家津貼八千元此外所需均由坡中人士解囊捐助所蓄牲畜食料月費七十大員今一旦撤銷未免可惜試觀安南西貢王家花園內向蓄奇牲異獸為數甚多不意實得力國家入息之豐轉不能與西貢比較耳

湯網姑寬 ○閩人何瓜因在吉隆坡犯王章逮來本坡詳請督憲在議政局定議承革回華不意何于本年私行來叻被差拘控前屆由臬院實罰令入獄二十年此案已登前報茲因該犯潛報獄吏謂有囚犯欲圖越獄是以獄吏得以先事防範始免他虞國家念其立此微功擬將該犯復解回華免受獄網之苦云

**樞首決因** ○粵人何輔即扇牙輔係日前刃斃同籍人李辰身死由臬司判定報首之犯現經申詳我制府依議施行本早五點鐘已由獄中報首處決矣

**糾葛何多**

○潮人陳義添赴府請票據稱伊在吉靈街開設加興號布店被全籍人書記黃某通同素常交易之葛士兄弟洋行內之書記叻產閩人蔡榮輝浮開貨單到店多收銀二千零幾十元厥後有店伴見黃宿娼浪費金錢並嘗買玻璃大鏡一面送與其所歡裝漢華美為該妓房擺壯麗之觀某伴用切隱憂暗相告語伊即調查部劉始悉弊實叢生惟該書記黃某已聞風遁逃故現由一百四十五號差奉票率獲蔡榮輝一名逮案核辦今日提堂展期乃訊准署保三千元在外候審

**認贖待判**

○據聞月之十二日客人陳祥慶張少蓮二人同由勿里洞抵叻僑寓直落亞逸街廣順昌客棧陳以荷蘭銀三百盾交張前往找換叻地通用銀圓不料自張去後閱三日始返陳詢之並不承認陳有銀交付找換之事由陳報山三十六號差拘張逮案今日提堂展期來月初十日乃鞫准署四百元在外候訊至是否屬實俟官說明始能水落石出也

**搜獲私函**

○潮人李日若由仙那港附船出叻昨日昨在然申碼頭海旁登岸洋遮內懷藏有未貼釐印信六封被郵政局差搜獲拘交六百八十一號巡差逮案官判罰銀十元不完改禁三禮拜之獄

**搶案了判**

○昨報粵人術松有四歲幼子名清華在牛車水丁加奴街延珍酒肆騎樓下嬉戲被全籍人何相持搶小金銀一只值銀十元捕交於案今日官訊判罰銀一百元不完改禁三禮拜

**久假不歸**

○吉靈婦亞咽槽馬居住竹脚地方有巫來由人烏仙與婦素識前月三十日向婦借去首面金飾值銀百餘元久假不歸婦請票交二號四畫差拘案官判入監六月

**潛回被獲**

○閩人蘇良日前在振興嶼墮犯王章拘解出叻由督憲定議永遠逐出境驅解回華不准復來此土詎蘇不知何時返叻為六百三十號及一百四十七號二暗探偵悉昨日在吉靈街弋獲歸案今日堂訊展期來月初十日乃鞫

**水手私逃**

○孟嘉里人鴨加勝阿根僱於亞細亞火船執水手工役曾收上期工資二十五元厥後再欲取款而該司月某西人不允所請鴨緣是逃去經已報海關捕房由十五號二巡差拘案原告延律師代表昨日府訊判罰下獄三個月

**一年下獄**

○前報閩人黃德生居住坡八英里半之加龜路茅屋二十早九點鐘被潮人毀壁入屋盜去布衫褲木桶等件逮第二百號巡差執獲查前犯案四次昨日兩府會訊判禁一年之獄

**坐是議罰**

○昨報現人張坤投函郵政局以釐印不足被拘議罰一節茲悉實錄其函面之釐印糊混參用已經粘過之廢印希圖欺蒙坐是拘罰非釐印不足之故也故附正之

**六士燈出賃告白**

○啓者本行之六士燈有足抵七百枝至一千枝燭光之亮 諸士商如欲租往暫用者 玉臨打里凡納實得力第二號至五號門牌本行相商便得此佈 英一千九百零五年七月廿七號 牙打勝士洋行謹啓

**新嘉坡工部局安設車軌告白**

○啓者特字通佈坡中人士知悉茲因本局定于西本月二十八號拜五夜九點鐘在租美芝律興工安設車軌以便火車行駛之用當此操工之時凡屬車馬行人均不得在此來往以重工事特此佈 聞 大英一千九百零五年七月二十七號 新嘉坡工部局理事人波凡刺士承命謹啟

**大英欽命新嘉坡輔政使司**

為招人投票事照得本國家現欲招人入票承充工役為此示仰商民人等一體知悉茲等有欲承充此役者其票當于西一千九百零五年八月五號拜六即華七月初五日中午以前投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

**在新陳篤生醫院內建築病房六間**

如欲知其詳細情形及觀圖式者除拜六及禮拜不計外每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可向營造司署大才調查詢及取閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工字樣并向營造司署大才圖取討印便票筒照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望切切特示 大英一千九百零五年七月二十五號 一三

**北慈娘 納蘭國家告白**

○啓者茲因北慈娘及納蘭兩處國家意欲招人投票承充以下所列之餉碼係以西一千九百零六年一千九百零七年一千九百零八年為滿期有欲承充者其票當于西一千九百零五年屋多末月二號以前呈交仙那港輔政司署以憑核奪茲將各碼開列 烟碼 發給沽酒憑照碼 當碼 出入口徵稅碼此北慈娘一處 賭碼此亦祇北慈娘一處 自欲知其詳細者可到新嘉坡牙打里有限公司詢問便悉此佈 大英一千九百零五年七月廿五號 一三



聲明抽股告白 ○再啓者昨閱陳憲所登抽股聲明一則云云叙事夥名銀數稍有錯誤合當糾正可乎原金榮春生理乃自庚子年  
由錫首創而招陳填合股迨乙未禮自廈返叻再謀拓大爰招新成經陳坑官入夥蒙其出資立伊弟陳憲股本而與填則父子分股差本無  
幾至丁酉方分枝在小坡經營查諸夥並無陳連水之名只有陳運水於乙丙兩年入本一千八百元至辛丑終抽出本利銀八千七百元已聲  
明於壬寅叻報陳運在水祇有四百五十元亦無八百元之多榮隆成之股份乃小坡分枝入股本公司前並無出資與份凡此舛錯似非敝公  
司倡首者所應爾若其原文首尾皆推爲蓋故有蒙陳仲禮等之稱或者以彼所得厚俸是此所酬故古道猶存耳除十一日清部既已批  
抽新聞亦復告白外則坡中諸 賢號凡與二敝店交易者皆知理會亦意中事也茲合將事實釐未指明庶涇渭有分而免轉轉耳謹此再佈  
光緒三十一年六月廿四日 金榮春公司陳仲禮等啓

拆股聲明 ○啟者新嘉坡武吉巴梭第一百六十九號門牌復發號酒牌雜貨生理係由汪島柱與汪汪盤台股開設今汪汪盤志圖  
別業經將名下應將股份從此抽退此後復發號生理盈虧均與汪汪盤無涉而復發號所有來往賬目交涉等事亦屬經手理會與汪汪盤無  
干此佈 光緒三十一年六月廿四日 退股人汪汪盤謹啟

廣告失印 ○啟者於本月十七日因事館致將敝鼎源圖章印遺失自今以後視該印作爲廢物另換印款并有英字加林  
金城親手印印方可爲真新計仕商實號人等詳加察辨勿被棍徒蓋舊印煽惑支取貨項爲幸肅此佈告俾眾週知  
光緒三十一年六月廿三日 小坡馬芝律街鼎源林金城白

揭借聲明 ○啟者新嘉坡玻璃後街門牌第二號謝有祥登報聲明曉內蕭氏安娘如有在外開揭借保認等事均係蕭安娘自己  
之事應由蕭子理會子謝有祥概不承認清還倘有前情係由外間過信均與子謝有祥無干先此聲明以免後論  
光緒三十一年六月二十二日 謝有祥謹白

抽股聲明 ○啟者石仔街門牌七號金榮春公司及小坡分棧係乙未年陳芳憲與陳仲禮等夥八人合股謀創板榮中紅生理計  
集股份陳芳憲在本銀四千元陳人倫在本銀二千元陳連水在本銀一千八百元陳仲禮在本銀一千七百四十六元七角陳維鴻在本銀一  
千五百五十元陳順在本銀一千元黃長吉在本銀一千元陳順在本銀八百元按定實額振作歷年無異因意欲別圖茲小公人調停將  
應得本利抽起除金榮春公司前在榮隆成股份本利全盤歸與芳憲抵額通名承受外并將榮隆中紅接箱抽起明白其金榮春公司應從陳  
仲禮等設法此後生意盈虧與陳芳憲無涉而金榮春及小坡分棧有與各賢號來往等項與金榮春理會不干陳芳憲之事特此聲明免滋後  
議此佈 光緒三十一年六月二十日 小坡二十間金成春號陳芳憲謹啟

請觀名班馬戲 ○啟者本班馬戲名曰非兒勝兄弟馬戲中外知名前曾來叻演過今定四七月二十號拜四夜起在小坡瓊州會館  
前連演數夜以供士商賞玩本班所祭牲口所延名優更多弄獅弄虎最爲能手而且獅能騎象虎能騎馬尤爲天下所無每夕八點開門九點  
劇作 諸君欲購官位單者請至加佛華士洋行購取可也伏冀 玉臨傳呈末技特此佈 聞  
一號六椅官位收銀二十元每位四元 一號客位每位收銀三元 二號客位每位收銀二元  
三號客位每位收銀一元 四號客位每位收銀五角

大英一千九百零五年七月十五號 非兒勝兄弟馬戲班主人賴芝約治謹啟

婦人食量 ○莫京論教某著名報館曾發一論謂有學問之女子往往縱口腹之欲因而多食傷脾面容漸而失色者居多而英國上  
議院名望素著之員拜安君亦有甚不欲觀婦女飲食之拜憐如君遇見此等婦女及不知如何思議天以本土而論則居於是邦之婦人不  
患有多食之累但患有不能食之憂蓋本處地土兩相比較則大宜於男子而大不宜於婦人是以婦女致病之由乃因胃口不好者爲最夥因  
此一證于不禁有感於麻六甲某西婦之症矣此婦人乃麻六甲巡林司美刺君之德配也居甲卑打蘭加刺街門牌三百四十五號年逾不惑  
凡屬婦女到此時候多患何病盡人皆知無待予噓其言曰妾未服韋廉士大醫生紅色補丸之前夜不成寐食不甘甘領日頭痛心中驚悸背  
膈疼痛連天臥病不起手足冰冷舌起黃胎眼色黃濁常覺頭昏眼花多方延醫診治均不見効幸妾夫購得韋廉士大醫生紅色補丸若予服  
之僅服一罐各病已去大半後來連服五罐則各病一概滑消可食可睡精神勝常矣此丸之功效實在不可思議矣誌數言以爲同病者告云  
云 韋廉士大醫生紅色補丸藥愈此等羸弱束手之危症以千萬計此一者耳此丸各處藥店均有發售或向南草廉士大醫生總藥局採買亦  
可 每罐價銀一元五角 每六罐價銀八元不論遠近一律不取郵費 所有女子經期各病 男婦食不消化 肝腎兩經各病 反胃嘔  
吐 半身不遂 腳氣衝心 血枯 頭痛 皮膚濕毒 癰病後 下痢病後 傷寒病後等症得此丸醫愈者以千百計均有憑証隨時可  
以呈覽飲食切足過量惟不能飲食決非佳兆須宜從速調理方爲上策也 新嘉坡海邊第一度吊橋韋廉士大醫生告白

# WOODS' GREAT PEPPERMINT CURE

水藥良一第亞九民巴車烈兀

製所國美非並水藥此

此藥水有何好處

此藥水已有數千人試驗能治各症 發熱 咳嗽 無論男女老少均可施治 又已有人甚多因用此藥水治愈以下所列之症

久年胸痛 肺癆咳嗽 傷風咳嗽 流涕難治

小腸氣痛 兩脅疼痛 飲食不化 瀉症 痢症

腹痛 喉症 牙痛 小童夜間頻咳不眠

傷風病以及各症

製此藥水之化學師名韋廉依影經已歷練三十年製成此藥水欲使人藏在家內以防猝然患病之用而此藥水各處藥房及各店均有出售此藥水每樽銀八角必須認明韋廉依影巴民九亞有限公司標頭方不致誤又有人甚多因患傷風流涕症甚重均已經驗

茲將代售此藥之各藥房開列

永和成公司 萬安和藥店 萬山藥店 安祿公司

源振豐公司 源發號公司 義順公司 正公司

土庫街永利成公司 烏節律永利成公司 九思堂

新嘉坡藥房 孟嘉藥房 德國神農 德國藥房

勿勝士嗎沙律亞習買厘 白蠟卑 奧呂非呂藥房

吉蘭卑 秋傑公司 又非尼亞呂藥房

檳榔嶼 成公司

大英一千九百零五年七月五號

## 售發乳牛標人英武戎

啓者戎武英人標牛乳每罐足重一磅取價極廉每罐二角現在本坡各行店均有發沽此標牛乳係和水糖製煉實與他家不同諸君若欲深知確與他家不同之處可讀著名醫生向來驗明刊佈凡製牛乳者其和藥所製之糖與和水糖之損益利害便能洞悉本公司因爲欲求諸君親試英國所製之牛乳是以特託以下所列代售本公司之各行店分辦辦頭以便諸君可以先行嘗試俾知價廉貨美也此佈

奧士多利燕什貨店 義順公司 永利成公司

摩夏勿羽梳夫公司 九吉公司 正公司

安祿公司

大英一千九百零五年六月十九號

威呂士油乃德牛乳有限公司謹啓

新嘉坡代理人慈娘有限公司代售

亞烈卑巴民九  
亞有限公司謹誌